Р-7641
19
444

Управління СБУ
по Сумській області

Фильтрационное

ДЕЛО № 15555

Вовк

Иван Иванович

начато 2 марта 1947 г.

окончено 26 апреля 1955 г.

на 11 листах

Сумської області
Р-7641
19
444

роль государства в определении путей развития страны и самая возможность политического руководства экономикой зиждятся на общественной, социалистической собственности на средства производства, составляющей экономическую основу нашего общества. Планы социалистического строительства являются руководством к действию. В успешной реализации их проявляется единство большевистской политики и направляемой ею творческой деятельности масс, составляющее характерную черту нашего строя. Подчёркивая особо важное организующее значение политики в развитии экономики, Ленин указывал, что в этом смысле: «Политика не может не иметь первенства над экономикой. Рассуждать иначе — значит забывать азбуку марксизма». Главенствующая роль политики над экономикой проявляется ярко в самой идее и практике социалистического планирования, в определении темпов развития.

Вопрос о значении политики для нашего общества — это, по существу, вопрос о значении Советского государства и его направляющей роли. Построение социалистического общества в нашей стране было осуществлено в результате огромных усилий всех трудящихся при организующей деятельности Советского государства. Победа социализма является величайшим завоеванием, но развитие нашего общества, указывает товарищ Сталин, не может остановиться на этом, и мы идём дальше — к коммунизму. Определяя пути нашего дальнейшего движения вперёд, товарищ Сталин на XVIII съезде партии показал, к чему может привести неправильное представление о государстве в условиях постепенного перехода к коммунизму и сколь велика роль социалистического государства как могучего политического органа в достижении новых величественных исторических целей, стоящих перед советским народом.

Руководящей силой советского строя, направляющей всю разностороннюю деятельность нашего государства, его политику как в области материального производства, так и духовной жизни народа, является большевистская партия. Политика большевистской партии, лежащей в основе деятельности Советского государства и всей общественной жизни в стране, наша Родина обязана своими историческими успехами. Победы советского строя были достигнуты отнюдь не в порядке самотёка и стихийного развития. Они были достигнуты в ожесточённой борьбе за проведение линии партии и являются торжеством её политики.

Партия, вооружённая передовой революционной теорией Ленина — Сталина, умеющая владеть этим оружием, правильно намечает цели в борьбе рабочего класса. Политика партии — это политика построения коммунистического общества. Для судеб государства, всего советского народа решающее значение имеет умение нашей партии не только наметить в своей политике правильное направление, но и способность твёрдо следовать ему. Одним из опаснейших положений в политической стратегии, когда решаются судьбы миллионов, является неумение, неспособность идти по избранному пути. Товарищ Сталин образно назвал это потерей курса. Он указал, что чрезвычайно важно, чтобы авангард не терял из виду основной цели, а руководимые им массы не сбивались вследствие этого с пути, и что это можно обеспечить лишь неуклонным проведением уже избранного курса, преодолевая все и всякие затруднения и осложнения.

«...Иметь правильную линию и суметь провести её в жизнь,— указывает товарищ Сталин,— это большая редкость в жизни правящих партий... Только наша партия знает, куда вести дело, и ведёт его вперёд с успехом». Этому наша партия обязана тем, что она является партией Ленина—Сталина, руководствуется в своей работе великим учением марксизма-ленинизма. Большевистская политика выражает собой единство цели и методов борьбы. Она является той мобилизующей силой, которая позволила в исторически чрезвычайно короткие сроки разрешить проблему

превращения огромной аграрной страны в могучую индустриальную, создать мощную базу её обороноспособности, выдержавшей тяжелейшие испытания в победоносно завершённой нашей Родиной Великой Отечественной войне. Без сталинской политики индустриализации и коллективизации сельского хозяйства наша страна не смогла бы покончить со своей вековой отсталостью. Исторические сталинские пятилетки — это и есть политика большевистской партии в действии.

Политика и экономика находятся в диалектическом соотношении, указывал Ленин. Сами экономические задачи можно успешно решать, лишь подходя к ним политически, т. е. с точки зрения коренных интересов общественного развития. Лишь точный учёт всех сторон общественной жизни, политически правильное определение задач, верная политическая линия могут обеспечить успех дела. История большевистской партии и Советского государства знает немало примеров, когда делались попытки противопоставить политику экономике. В основе этого было стремление политически разоружить рабочий класс и партию, подорвать мощь Советского государства. Одним из примеров этого является позиция презренных троцкистов и бухаринцев во время так называемой профсоюзной дискуссии. Ленин и Сталин разоблачили эти враждебные попытки, показали, что противопоставление политики экономике в наших, советских условиях выражало капитулянтское неверие в дело победы социализма в СССР, являлось покушением на самое существование диктатуры пролетариата и попыткой реставрации капитализма.

Товарищ Сталин учит, что для большевиков, для всех советских людей в основе всего должен лежать правильный политический подход, рассмотрение вопроса под углом зрения большевистской политики, дающей единственно верное направление делу. «...Ни одно важное решение, имеющее общегосударственное значение, особенно если оно касается непосредственно рабочего класса, не может быть проведено без того, чтобы не отразилось оно так или иначе на политическом состоянии страны. И вообще смешно и несерьёзно отделять политику от экономики. Но именно поэтому необходимо, чтобы каждое такое решение предварительно расценивалось *и* с политической точки зрения» (Сталин).

Ярким примером принципиальной политической направленности в разрешении важнейших экономических проблем и сочетания их явилась поставленная в своё время товарищем Сталиным задача «сделать всех колхозников зажиточными». Этот лозунг был дан в неразрывной связи с лозунгом «сделать колхозы большевистскими». Задача большевизации колхозов придавала чёткое политическое направление всему делу колхозного строительства и предопределила развитие социалистических отношений в деревне. Лозунг «сделать всех колхозников зажиточными» при условии большевизации колхозов означал, как указывает товарищ Сталин, призыв добить последние остатки капитализма в деревне путём укрепления экономической мощи колхозов и превращения всех колхозников в зажиточных тружеников.

Политический подход — обязательное условие для правильного проведения линии партии в жизнь. Неуменье принципиально, политически оценивать то или иное явление может привести к серьёзным извращениям в осуществлении политики партии. Не трудно понять, к чему могло бы в конце концов привести обывательское, деляческое отношение, которое проявляли многие партийные и советские работники к фактам нарушения Устава сельскохозяйственной артели, расхищения общественных земель, растаскивания колхозного имущества, нарушения демократических основ управления колхозами. Каждое из этих злоупотреблений наносит вред не только тому или иному колхозу, но и всему делу колхозов, это вред для всего социалистического строительства.

Совет Министров Союза ССР и Центральный Комитет ВКП(б) в своём постановлении «О мерах по ликвидации нарушений Устава сельскохо-

2

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

/По проверочно-фильтрационному делу/

с. Глинск "7" марта 1947г.

Мы члены проверочно-фильтрационной комиссии при Глинском РО МВД, Сумской области рассмотрев фильтрационное дело на репатриированного Советского гражданина. Вовк Иван Иванович прибывшего к постоянному месту жительства. с. Артюховка Глинский р-н сум. обл. " " 1945 года и найдя, что она был насильно угнан в Германию и работал на шахте в г. Гертен

Руководствуясь приказом МВД МГБ СССР №00706/00268 от 16/XI-46г.

РЕШИЛИ.

Считать гр. Вовк Иван Иванович проверенным фильтр. дело направить в I спецотдел УМВД по сум. обл. на хранение в архив.

ПРЕД ПРОВ ФИЛЬТРАЦИОННОЙ КОМИССИИ
НАЧ ГЛИНСКОГО РО МВД СТ ЛЕЙТЕНАНТ [signature] /АЛАМОВ/

ЧЛЕНЫ КОМИССИИ:

НАЧ. ГЛИНСКОГО РО МГБ
СТ ЛЕЙТЕНАНТ [signature] /ДЕРЖАМОВ/

ЗАМ. НАЧ. ГЛИНСКОГО РО МВД
ЛЕЙТЕНАНТ МИЛИЦИИ [signature] /МИРОШНИЧЕНКО/

В/п. 3.

Регистрационный лист

на прошедшего регистрацию в лагере № 218 или СПП № _____

(ненужное зачеркнуть), дислоцирующегося в населенном пункте г. Мальхин

1. Фамилия, имя, отчество	Вовк Иван Иванович
2. Год и место рождения 1919 г.	Сумская обл. Глинский р-н
3. Национальность Украинец	4. Образование Укл. с. Артюховка
5. Специальность Нет.	26/IX 45 г.
6. Последнее постоянное место жительства и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части).	Сумская обл. Глинский р-н. с. Артюховка раб. в к-зе. 15 Шивоска д. 77 мотоп. 3 б.
7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ	б/п. 7 роста.
8. Почему оказался на территории другого государства	22/VII 41 г. попал в плен с Подвисокое. Киевская обл.
9. Подвергался ли арестам, допросам, задержаниям, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что)	не подвергался
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес)	Лагеря в/п. Умань, Ивангород, Винница, Франция лагерь 12 ф. раб. в шахте. Юм-цев.
11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (в каких, в качестве кого).	Германия 6-а ~~5-ту~~ раб в шахте г. Гертен 5 ~~ру~~ ц Был в болен. лежал Лазарете 502. с 10/XII 42 по 2/III 45 г.
12. Какие отобраны документы при регистрации	Справка мед-комиссии.
13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес)	
14. Куда следует на постоянное жительство	Сумская обл. Глинский р-н. с. Артюховка

Правильность данных мною сведений подтверждаю.

подпись: Вовк

Регистрационный лист заполнил

подпись: [signature]

Регистрационный лист проверил:

Председатель регистрационной комиссии НКВД СССР

подпись: [signature]

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство получил:

Вовк

(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря «——» _____ 194 г.

Протокол допроса

1947 года марта м-ца 29 дня с. Артюховка

Я Оперуполномоченный ОББ УМВД Сумской обл. лейтенант

Имеет допросил б/военнопленного

Вовк Ивана Ивановича, 1919 г. рож. уроженец и житель с. Артюховка, Глинского р-на, Сумской обл. Из крестьян-бедняков, украинец, б/партийный, образование 4 класса, женой, по словам не судим, в настоящее время нигде не работающий по состоянию здоровья.

За дачу ложных показаний предупрежден по ст 89 УК УССР Вовк

Вопрос: Где жили и чем занимались до оккупации Глинского р-на.

Ответ: До 1940 года я проживал в с. Артюховка Глинского р-на работал в к-зе а потом был призван в Советскую Армию.

Вопрос: Когда (месяц и число) и каким райвоенкоматом Вы были мобилизованы в ряды Советской Армии.

Ответ В январе м-це 1940 г. я был призван Глинским Райвоенкоматом.

Вопрос: После призыва в какую часть Вы были зачислены, и где она находилась.

Ответ: После призыва я был зачислен в 47 стр. дивизию г. Одесса где я служил в качестве рядового бойца и был в этой части до взятия в плен немцами до 22 июня 1941 года.

Вопрос: При каких обстоятельствах Вы попали в плен.

Ответ: Когда 12 армия была окружена немецкими войсками село Подвысокое где наш 47 полк вышел на позиционные бои 3 дня прорыва через три дня нашу 6 армию немцы окружили и я в составе 6 армии попал в плен со всем вооружением которое находилось в 6 армии у меня лично была ручной пулемет и шесть боевых патронов к нему.

Вопрос: Кого Вы знаете в вашей части погибших с вами в плен ф.и.о. и где они находятся в настоящее время.

Ответ: В моей роте был ком. взвода Семенченко Алексей больше никого не знаю.

Вопрос: После пленения куда Вы были направлены

Ответ: После пленения нас направили в г. Умань в лагерь военнопленных где я пробыл около двух недель, потом направили в г. Сватово с Сватово в г. Винницу с Винницы и был направлен во Францию в лагерь военнопленных.

Вопрос: В период пленения подвергались ли Вы допросам немецким командованием либо какими другими немецкими органами.

Ответ Немецким командованием либо какими другими немецкими органами к допросу не подвергался.

Вопрос: Где занимались и где находились в плену в настоящее время во Франции.

Ответ: Примерно в ноябре м-це 1942 г. я был в Закс-Лонгерлинц (Франция) в лагере военнопленных где я работал на угольной шахте и в июле м-це 1944 года нас направили в Германию г. Герлиц где я работал на шахте пока заболел в декабре м-це 1944 г. и попал в больницу где и лежал до освобождения.

Вопрос: Находясь в лагере военнопленных на территории Франции и Германии подвергались ли Вы допросам немецкими властями.

Ответ: Находясь на территории Франции и Германии к допросу не подвергался, за исключением и за побег из лагеря в г. Винницы был задержан гестапо и был направлен в свой лагерь больше нигде не задерживался

Вовк

Вопрос: Когда и какими войсками Вы были освобождены и находились ли в зоне оккупации союзных войск.

Ответ: 2 февраля 1945 г. освобожден американскими войсками, после освобождения меня направили в больницу г. Бадлинштрим где я находился до [illegible] м-ца 1946 г.

Вопрос: При каких обстоятельствах Вы попали на родину.

Ответ: В июне м-це 1945 г. американскими войсками был передан в распоряжение Советской Армии где я находился все время в госпитале потом в гор. Мальхан прошел проверочно-фильтрационную комиссию и был направлен на родину, в ноябре м-це 1945 г. прибыл в с. Артюховку.

Вопрос: Кого Вы знаете с немецких пособников и где они в настоящее время.

Ответ: С немецких пособников я никого не знаю.

Вопрос: Кто может подтвердить Ваши показания в настоящем протоколе допроса

Ответ: Мои показания никто не может подтвердить.

Вопрос: Чем желаете дополнить свои показания

Ответ: Больше дополнить ничем не желаю.

Протокол допроса с моих слов записан правильно и мне прочитан ВОВК

Допросил Опер. уп. ОББ УМВД С/О

мл. л-т [signature] /Ичене/

УРСР
Виконавчий Комітет
АРТЮХІВСЬКОЇ
СІЛЬСЬКОЇ РАДИ
ДЕПУТАТІВ ТРУДЯЩИХ
_____ 194 р.
№ _____
Артюхівка, Глинського р-ну
Сумської області

Справка-характеристика
Дана гр село Артюховка
Глинского р-на Сумской обл.
Вовк Ивана Ивановича
рождения 1919 года в том,
что он проживает в селе
Артюховка и работает
в колхозе „13 летия Октября". В 1939 году
был призван на действительную службу
в Красную Армию. Возвратился
в село Артюховка в 1945 году.

В чом и удостоверяет Артюховский с/сов

Председатель с/сов [signature]

Секретарь [signature]

УРСР
Виконавчий Комітет
АРТЮХІВСЬКОЇ
СІЛЬСЬКОЇ РАДИ
ДЕПУТАТІВ ТРУДЯЩИХ
23/XI 1945 р.
№ 23011.
с. Артюхівка, Глинського р-ну
Сумської області.

26/XI-45.

6

Довідка

Видана настоящая гром
с. Артюхівки Глинського району
Сумской обл. Вовк Іван Іванович
народженим 1919 року,
в тім що він дійсно в 1940 році
5 січня призваний в ряди Красної
Армії.

Видана для предъявления в Глинськ
РОНКВК для перерегістрації по
с. Артюхівка.

Про що й свідчить

Председатель с/совета [signature]
секретарь [signature]

Н. К. О.

Войсковая Часть

Полевая Почта

— 14060 —

27 Сентября 1945 г.

№ 2709

Справка

Дана репатриированному тов. Волку Ивану Ивановичу в том, что он находился в госпитале с 18/VIII - по 28/IX - 45 г. по поводу:

Диагноз: Хронический диссеминированный туберкулез легких

Выписан для следования на родину для дальнейшего лечения

Нач. госпиталя подполковник [illegible]

Біографія

Вовка Івана Івановича

Вовк Іван Іванович Житиль Сила Артюхівки Колхознік 1919 года рожденія бил призван в Армію Глинським рай-воїнкоматом Кадровой служби з 1940 года 5 января пирибувая вкрасной армії до 1941 года 22 червня. 22 червня ниба низапна фашиска война я виступил вбой зпервого дня войни вчиствував в боях по 22 липня 1941 года 22 липня у селі подвисоке нас забрали німці дві Армії влен 6 Армія й 12 Армія й пирибувая у пліну 1945 год 2 Апреля освободили наш лагирь Амиріканци до настоящого веля я бил больной за чиво принадлижу настроевой й одпущин бил кместу жительства

23/XI 1945 год

Вовк

A

I.

H

K.

Cl.

Cor.

НКВД СССР

Проверочно-фильтрационный пункт

Видом на жительство служить не может

9

Действительно по «30» ноября 1945 г.

Город Мальхин

УДОСТОВЕРЕНИЕ

Фото-карточка

Выдано Волк Иван Иванович
(фамилия, имя, отчество

год рождения 1919 место рождения Сумская обл. Глинковский р-н с. Аргуновка

в том, что он по прибытии из Германии

с „26“ сентября м-ца по «5» октября м-ца 1945 г. содержался в лагере №218 проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР и следует к избранному месту жительства

Сумская обл. Глинковский р-н с. Аргуновка.
(указать точный адрес)

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Начальник проверочно-фильтрационного пункта

(печать)

(подпись)

рхивное фильтдело № 15333

ресмотрено в соответствии с приказом КГБ при СМ СССР № 00750

оставлено для дальнейшего хранения в архиве в агентурном фонде

к на репатрианта, находив-ся в американской зоне оккуп.

равочном учете. с отражением на оперативно-

Пересмотрел оп. ур. 4 отд

мл. л-т Бабчин

ласны:

Начальник отделения Бабченко

Нач. 4 отд. УКГБ при СМ УССР по Сумской обл.

Приолковник Мишин

26 IX 1955 г.

10

Арх фил 15555

1. Фамилия Вовк

2. Имя Иван. 3. Отчество Иванович.

4. Год и место рождения 1919 г. Сумская обл.

5. Национальность 1919 г. Украин. 6. Партийность б/п.

7. Профессия и специальность колхоз.

а) военная Стрелок.

б) гражданская

8. Последнее местожительство до призыва в армию Сумская обл. Глинский р.н. с. Артюхивки

9. Воинское звание Рядовой.

10. С какого года в Красной Армии и каким военкоматом был призван 1940 г. Глинский рай Воен Ком.

11. Когда и где был пленен 22/VII 41 г. с. Подвисоке.

12. Наименование воинской части, род войск и последняя занимаемая должность 15 я шевач. див. 47 й мото полк.

13. Находился в плену (с какого года, в какой стране, в каком лагере и что делал

1941 г. Германия. Лагерь. 6а Гербен. Шахта

франц. 12. Злоторинчия. Шахта

14. Когда и откуда прибыл в спецлагерь или на проверочно-фильтрационный пункт

НКВД 17/VIII 45 г. с г. Ликшприн. Госпит.

27/IX-45 г. С. Гост. 502. г. Мальков.

15 Название спецлагеря или проверочно-фильтрационного пункта НКВД

Лагерь. 218 г. Мальхин.

16. Регистрационный номер

17. дата и место убытия 26. 9. 45 г. к месту жительства

Правильность записанных на меня сведений

подтверждаю Вовк

(подпись)

(подпись сотрудника заполнявшего карточку)

1. Name: Bobk 11
Nom
WowR

2. Vornamen: Iwan
Prénoms
Uban

3. Geburtstag: 19.2.19.
Date de naissance

4. Geburtsort: Apmyxebka
Lieu de naissance

5. Lager: V. st. XIIF nach St VIA
Camp

6. Dienstgrad: Psgaboec
Grade
47 u. u.

7. Truppenteil:
Unité

8. Nr. der Erkennungsmarke des deutschen Lagers:
Matricule du camp allemand
13277.

9. Vorname des Vaters: Иван
Prénom du père

10. Name der Mutter: Романенко
Nom de la mère

11. Anschrift der nächsten Angehörigen:
Adresse de la famille du prisonnier
Бовк Иван
Сумская об. Тимский р.
д. Артюхивка

12. Beruf: Работник
Profession

13. Wann und wo gefangen: 7.8.41.
Date et lieu de la capture
Буковон

14. Nr. der Erkennungsmarke des eigenen Truppenteils: Matrikel-Nr.
Numéro du matricule de l'unité

ЗАВЕРИТЕЛЬНАЯ НАДПИСЬ

В данном деле пронумеровано 11 листов

(одиннадцать)

27.10.1992

Должность архивист

Подпись

ЗАВЕРИТЕЛЬНАЯ НАДПИСЬ

В данном деле пронумеровано 11 листов

одиннадцать

28.12.1992

Должность архивист 1 кат.

Подпись

Перевірено
12.08.2026

ОБЛОЖКИ ДЛЯ ДЕЛОВЫХ БУМАГ «ДЕЛО»

ТУ 81-01-290-77 АРТ 1с17447

Тип. Нариманов ского района
Упрполиграфиздата Астраханского облисполкома